

2007/87  
20

## SMLOUVA

**O poskytnutí příspěvku z majetku nadačního fondu pro realizaci činnosti na podporu zdravého životního stylu dětí i jejich rodičů nebo na podporu vzdělávání, integrace a rozvoje dětí ze sociálně znevýhodněných skupin**

uzavřená dle ustanovení § 1746 odst. 2 a v souladu s ustanoveními § 394 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „OZ“) mezi těmito smluvními stranami:

**Dětský domov Pardubice**  
s registrovaným sídlem Ke Tvrzí 235, 530 03 Pardubice  
IČO: 48160865  
zastoupená: Mgr. Kateřinou Fialovou, ředitelkou  
zapsaná v obchodním rejstříku u: Krajského soudu v Hradci Králové, spisová značka Pr-1485 (dále jen „Partner“)

**Nadační fond ALBERT**  
Radlická 117, 158 00 Praha 5 – Nové Butovice  
IČO: 28967496  
zastoupená: Mgr. Jiřím Marečkem, předsedou správní rady  
Martinou Černou, členkou správní rady  
zapsaná v Nadačním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, spisová značka N 763 (dále jen „NFA“)

### f a k t o :

#### I.

##### Obecná ustanovení

Na základě žádosti o poskytnutí příspěvku z majetku nadačního fondu v rámci programu **Bertík pomáhá 2019**“ byl Partnerův projekt „**Podpora psychologické a psychoterapeutické pomoci**“ (dále jen „Projekt“) vybrán k tomu, aby byl na jeho realizaci poskytnut od NFA příspěvek ve výši **50 000,- Kč** (dále jen „Příspěvek“).

#### II.

##### Předmět smlouvy

- 1) Předmětem této smlouvy je úprava podmínek poskytnutí Příspěvku na realizaci Projektu.
- 2) Projekt bude uskutečněn dle podrobného popisu projektu, tak jak je uveden v žádosti Partnera, která je Přílohou č. 1 této smlouvy, a to v době od 13.3.2019 do 31.12.2019 (dále jen „**Popis projektu**“), a dle finálního rozpočtu Projektu zpracovaného Partnerem, který tvoří Přílohu č. 2.
- 3) NFA se zavazuje, že na konání Projektu poskytne Příspěvek uvedený ad 1., přičemž NFA neprozdělá do 28.4.2019 Partnerovi poskytne 75 % Příspěvku, tj. **37 500,- Kč**. Zbývajících 25 % Příspěvku poskytne do 40 dnů od téhož vyúčtování Projektu a doručení závěrečné zprávy o realizaci Projektu. Platby budou zasílány na účet Partnera č.ú. 42235561/0100, který je také uvedený v Příloze č. 1 této smlouvy.

- 4) Partner se zavazuje, že zrealizuje Projekt v souladu s **Popisem projektu** a na vyžádání NFA bude posílat průběžné zprávy o jeho realizaci.
- 6) Příspěvek Partner nabyvá v souladu s platnými právními předpisy o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů pro svého zřizovatele.

#### III.

##### Další ujednání

- 1) Smluvní strany jsou povinny zaechovávat mlčenlivost o skutečnostech, které jsou pro druhou stranu důvěrnými informacemi a které zjistí při plnění této smlouvy, a to i po ukončení spolupráce ve smyslu této smlouvy.
- 2) Veškerá sdělení, není-li dále stanoveno jinak, se zasílají příslušnému příjemci na adresu či faxové číslo uvedené níže, nebo na takovou jinou adresu či faxové číslo, které může kterákoli ze smluvních stran podle potřeby písemně sdělit druhé smluvní straně:

Adresa Partnera:  
Dětský domov Pardubice  
Ke Tvrzí 235  
530 03 Pardubice  
Česká republika

Adresa NFA:  
Nadační fond ALBERT  
Radlická 117  
158 00 Praha 5 – Nové Butovice  
Česká republika  
info@nadačnífondalbert.cz

- 3) Obě smluvní strany se zavazují splnit vše, k čemu se zavázaly v přílohách této smlouvy.
- 4) Každá smluvní strana odpovídá za to, že jí poskytnuté plnění, materiály (věci) určené pro akci neporušují zákony České republiky. Především taková věc nesmí ohrožovat zdraví lidí nebo jejich majetek. Vše co bude smluvními stranami použito pro tuto akci, musí být vyrobeno takovým způsobem a z takového materiálu, který je všestranně vhodný pro místo svého použití. Zejména musí vyhovovat hygienickým i technickým a protipožárním předpisům.
- 5) V případě, že proti NFA bude v důsledku vadnosti plnění Partnera a konání Projektu (zejména pro jeho rozpor s právními předpisy, jinými závaznými požadavky nebo dobořnými mravy) nebo v důsledku jakéhokoli jiného porušení povinností Partnera, zahájeno správní, soudní či arbitrážní řízení, zavazuje se Partner NFA nahradit veškeré příslušné újmy a škody, včetně veškerých pokut, poplatků, nákladů na právní zastoupení, peněžitých trestů, újmů na dobré pověsti apod. Dle výšlovité dohody smluvních stran je NFA oprávněn k rozúčtování vzniklé škody, a to dle svého nejlepšího vědomí a s přihlédnutím ke konkrétním okolnostem, přičemž Partner se zavazuje takové rozúčtování akceptovat a přislušnou částku zaplatit ve lhůtě 30 dnů ode dne doručení faktury vystavené NFA. Rozúčtování nesmí být zjevně nespravedlivé a nesprávné.
- 6) Projevy žádné ze smluvních stran (ať již hmotného či nehmotného charakteru) související s plněním této smlouvy nesmí obsahovat cokoli, co by uráželo mravní, národnostní nebo náboženské cítění obyvatel, a to zejména vulgárností, propagací násilí, nesmí obsahovat propagaci žádné politické strany nebo politického směru, a podobně. Nesmí také poškozovat dobré jméno nebo oprávněné zájmy druhé smluvní strany. Za poškozování oprávněných zájmů NFA se považuje i reklama subjektů provozujících jiné obchodní řetězce než jsou obchodní řetězce ze skupiny Ahold.
- 7) Poruší-li Partner předchozí ustanovení odst. IV. 4), 5) a 6), je NFA oprávněn od této smlouvy odstoupit a byl-li již Příspěvek poskytnut, požadovat jeho vrácení v plné výši.

- 8) Partner je povinen umístit bezplatně ve všech akcích nebo materiálech, které souvisí s Projektem, logo NFA. „Logomanajl“ je součástí **Přílohy č. 3** (Instrukce pro příjemce příspěvku) této smlouvy.
- 9) Pokud Projekt nebude uskutečněn, nebo bude uskutečněn v rozsahu menším než 80 % rozsahu uvedeného v **Příloze č. 1** této smlouvy, je Partner povinen celý příspěvek na písemnou nebo emailovou výzvu NFA vrátit, a to do 15 dnů od data doručení takové písemné nebo emailové výzvy.
- 10) Smluvní strany se dohodly, že v případě porušení povinností uvedených v čl. III odst. 9 této smlouvy ze strany Partnera, je Partner povinen utrádit NFA smluvní pokutu ve výši poskytnutého nadáčního příspěvku.
- 11) Utrazením sjednané smluvní pokuty není dotčeno právo NFA na náhradu škody v plném rozsahu. Pro vykoupení všech pochybností se má za to, že NFA není odpovědný za jakoukoli Partnerovi neúmyslně způsobenou škodu vzniklou při plnění smluvních povinností dle této smlouvy stejně jako povinností z této smlouvy vyplývajících.
- 12) Jakákoli listina (dopis apod.) odeslaná na adresu sídla strany této smlouvy se považuje za doručenu třetím dnem po odeslání takové listiny poštou, doporučeným dopisem, pokud bude odesílateli takový dopis vrácen s tím, že jej nebylo možno doručit z důvodů na straně adresáta. V případě doručování výzvy dle předchozího odstavce prostřednictvím e-mailové zprávy, považuje se výzva za doručenu okamžikem odeslání příslušného e-mailu.

#### IV.

##### Platnost smlouvy

- 1) Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami. Její zrušení je možné jen písemnou dohodou obou smluvních stran nebo okamžitým odstoupením jedné ze smluvních stran.
- 2) Při zániku této smlouvy bude provedeno vyúčtování a nevyužitě finanční prostředky či jiné plnění je Partner povinen vrátit NFA do 15 dnů od zániku této smlouvy. Současně s odstoupením od smlouvy je NFA oprávněn zakázat Partnerovi výplatu jakýchkoli finančních prostředků třetím stranám, s výjimkou plnění již uzavřených smluv s třetími stranami.
- 3) Vypovědět tuto smlouvu není možné.
- 4) NFA může od této smlouvy okamžitě odstoupit, v případě hrubého nevděku Partnera dle ust. § 2072 OZ. Tato smlouva v takovém případě od počátku zaniká a Partner je povinen veškeré finanční prostředky, které dle této smlouvy od NFA obdržel, vrátit do 15 dnů od doručení oznámení NFA o odstoupení od smlouvy.

#### V.

##### Závěrečná ustanovení

- 1) Smluvní strany se dohodly a výslovně prohlašují, že ani jedna z nich není oprávněna k jednostrannému postoupení smlouvy jako celku. Partner není oprávněn postoupit jakoukoli pohledávku (nebo její část) vyplývající z této smlouvy. Partner není oprávněn započíst jakoukoli svoji pohledávku (nebo její část) vyplývající z této smlouvy proti pohledávce, kterou má NFA vůči Partnerovi.
- 2) Smluvní strany prohlašují, že mají v úmyslu uzavřít smlouvu, jejíž ujednání budou na jedné listině.
- 3) Smluvní strany prohlašují, že v plném rozsahu odkazují na sjednaný text smlouvy a ani jedna z nich nebude uplatňovat či odkazovat na vzájemné obchodní zvyklosti.
- 4) Všechny právní vztahy založené touto smlouvou se budou plně řídit příslušnými ustanoveními OZ a předpisů souvisejích, přičemž smluvní strany tímto výslovně vylučují aplikaci

následujících ustanovení OZ: § 557, § 558 odst. 1 věta druhá, § 564 věta za středkem (resp. smluvní strany vylučují změnu této smlouvy v jiné než písemné formě, přičemž změna a doplňky této smlouvy musí být podepsány oběma smluvními stranami na jedné listině) § 1740 odst. 2 věta druhá, § 1740 odst. 3 věta první (resp. NFA výslovně vylučuje přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou) a § 1744.

- 5) Osobní údaje Partnera, čímž se rozumí též osobní údaje jeho zaměstnanců a spolupracovníků, a popřípadě jiné údaje, které NFA obdrží od Partnera v souvislosti s uzavřením či plněním této smlouvy, budou zpracovány v databázi NFA a bude s nimi nakládáno v souladu s plánými právními předpisy v oblasti ochrany osobních údajů. Tyto osobní údaje použije NFA za účelem plnění této smlouvy a Partner tímto bere na vědomí, že NFA bude zpracovávat osobní údaje po dobu trvání smluvního vztahu a dále po dobu stanovenou zvláštními právními předpisy, anebo po dobu delší vznikne-li v odůvodněném případě potřeba uchovávat údaje v souvislosti s konkrétním případem. Partner se zavazuje táhně poučit o zpracování osobních údajů fondem NFA své zaměstnance a další fyzické osoby podléhající se na jeho straně na spolupráci s NFA. V souvislosti s poskytnutými údaji má Partner, resp. osoby podléhající se na jeho straně na spolupráci s NFA právo na (i) přístup k osobním údajům, (ii) opravu či doplnění nepřesných nebo nepravdivých osobních údajů, (iii) výmaz osobních údajů, nejsou-li již osobní údaje potřebné pro účely, pro které byly shromážděny či jinak zpracovány, anebo zjistit-li, že byly zpracovávány protiprávně, (iv) omezení zpracování osobních údajů ve zvláštních případech, a dále také právo (v) vznést námitku, po níž zpracování osobních údajů bude ukončeno, nepokáže-li se, že existují závažné oprávněné důvody pro zpracování, jež převážují nad zájmy nebo právy a svobodami dotčených osob zejména, je-li důvodem případně vymáhání právních nároků a (vi) obrátit se na Úřad pro ochranu osobních údajů.
- 6) Tato smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech, každá ze smluvních stran obdrží po jednom.
- 7) Je-li nebo stane-li se některé ustanovení této smlouvy neplatné či neúčinné, nedotýká se to ostatních ustanovení této smlouvy, která zůstávají platná a účinná. Smluvní strany se v tomto případě zavazují nahradit ustanovení neplatné/neúčinné novým ustanovením platným/účinným, které nejlépe odpovídá původně zamýšlenému účelu ustanovení neplatného/neúčinného. Do té doby platí odpovídající úprava obecně závazných právních předpisů České republiky.
- 8) Smluvní strany prohlašují, že se před uzavřením této smlouvy seznámili s obsahem dokumentů tvořících přílohy této smlouvy, které jsou její nedílnou součástí.
- 9) Následující přílohy se v okamžiku vzniku stávají nedílnou součástí této smlouvy:
  - Příloha č. 1 – Formulář žádosti vyplněný partnerem
  - Příloha č. 2 – Finální rozpočet projektu vytvořený partnerem
  - Příloha č. 3 – Instrukce pro příjemce příspěvku.

GRANTOVÝ PROGRAM  
„BERTÍK POMÁHÁ 2019 P“



GRANTOVÝ PROGRAM  
„BERTÍK POMÁHÁ 2019 P“



Příloha č. 1 - FORMULÁŘ ŽADOSTI

1. ORGANIZACE

|   |  |            |                          |
|---|--|------------|--------------------------|
| 1. Název organizace   | Dětský domov Pardubice   |            |                          |
| 2. Právní forma organizace  | příspěvková organizace   |            |                          |
| 3. Sídlo organizace   | Ke Tvřízi 235, 530 03 Pardubice  |            |                          |
| 4. Regionální působnost organizace  | Pardubický kraj  |            |                          |
| 5. Telefon (pevná linka, mobil)   | 466611470  |            |                          |
| 6. E-mail   | [redacted]   |            |                          |
| 7. Webová adresa  | www.ddpardubice.cz   |            |                          |
| 8. IČ   | 48160865   |            |                          |
| 9. Číslo a datum registrace   | KčÚ 1838Z/2005 OŠMS/25   |            |                          |
| 10. Statutární orgán (jméno, telefon a email)   | Mgr. Kateřina Fialová  | [redacted] |                          |
| 11. Osoba odpovědná za přípravu a realizaci projektu (jméno, pozice v organizaci, telefon, email) | Mgr. Kateřina Fialová  | ředitelka  | [redacted]<br>[redacted] |
| 12. Číslo účtu organizace   | 42235561/0100  |            |                          |
| 13. Cílová skupina projektu   | <input checked="" type="checkbox"/> Klienti zařízení náhradní či ústavní výchovy<br><input type="checkbox"/> Riziková a neorganizovaná mládež  |            |                          |
| 14. Oblast působnosti projektu (zaskřítněte oblast, která se Vás týká)                            | <input type="checkbox"/> a) Individuální podpora vzdělávacích a sociálních potřeb<br><input type="checkbox"/> b) Příprava na vstup do samostatného života<br><input checked="" type="checkbox"/> c) Psychoterapeutická pomoc |            |                          |
| 15. Požadovaná částka   | 10 000 Kč  |            |                          |
| 16. Schválená částka  | 10 000 Kč  |            |                          |
| 17. Celkový počet zaměstnanců přepočtený na celé pracovní úvazky                                  |  |            |                          |

2. ANOTACE PROJEKTU

Popište krátce, podstatu Vašeho projektu (max. 1000 znaků, nemusíte vyplňovat celé pole, popište projekt jasně a stručně).

Děti, které k nám přicházejí, mají velké psychologické problémy, prožily nejruznější traumata, psychologické i fyzické týrání, děti zneužívají. Po přijetí dětí je nutné zahájit intenzivní psychoterapii, poskytnout jim odbornou psychologickou pomoc. Největším problémem pro zajištění této pomoci je nedostatek finančních prostředků. V loňském roce začala v našem zařízení pracovat psychologka, navázala s dětmi kontakt a zahájila psychoterapie. Její pomoc bychom rádi využivali i do budoucna, proto Vás žádáme o finanční příspěvek.

3. POPIS PROJEKTU

Název projektu: Podpora psychologické a psychoterapeutické pomoci dětem v DD Pardubice

Popis řešeného problému, na který chcete projektem reagovat (max. 2 000 znaků):

Děti, které k nám přicházejí, mají velké psychologické problémy, prožily nejruznější traumata, psychologické i fyzické týrání, děti zneužívají. Po přijetí dětí je nutné zahájit intenzivní psychoterapii, poskytnout jim odbornou psychologickou pomoc. Největším problémem pro zajištění této pomoci je nedostatek finančních prostředků. V loňském roce začala v našem zařízení pracovat psychologka, navázala s dětmi kontakt a zahájila psychoterapie. Její pomoc bychom rádi využivali i do budoucna, proto Vás žádáme o finanční příspěvek.

**NFA:**

**Nadační fond Albert**

Datum: 18.3.2019

Jméno: Mgr. Jiří Maroček  
Funkce: členka správní rady

Jméno: Martina Černá  
Funkce: členka správní rady

**Partner:**

**Dětský domov Pardubice**

Datum: 21.3.2019

Jméno: Mgr. Kateřina Hladíková  
Funkce: ředitelka



#### 4. CÍLOVÁ SKUPINA

Kvantifikujte cílovou skupinu projektu (jak v rámci celého projektu, tak v rámci části projektu/aktivit požadovaných po NFA).

| Cílové skupiny         | Plánované počty za celý projekt | Plánované počty za aktivity, které požadujete hradit z příspěvku NFA |
|------------------------|---------------------------------|--|
| Děti (6 – 15 let)      | 11                              |  |
| Mládež (15 a více let) | 4                               |  |
| Rodiny                 | 1                               |  |

#### 5. DOPAD PROJEKTU NA CÍLOVOU SKUPINU

Vzhledem ke stanoveným cílům projektu nadeřmňuje měřitelné i neměřitelné ukazatele dopadu na Vaši cílovou skupinu tj.: JAK zjistíte, že jsou cíle projektu naplňované? CO a v JAKÉ MÍŘE pro vás bude znamenat neúspěch projektu? Jaké změny u cílové skupiny bude daný ukazatel reflektovat? Každý ukazatel dopadu i stručně popište.

| Ukazatel dopadu projektu na cílovou skupinu | Kvantifikace ukazatele (v případě, že je možná) | Stručný popis dopadu ukazatele na cílovou skupinu |
|---|---|---|
|   |   |   |
|   |   |   |
|   |   |   |

#### 6. REALIZAČNÍ TÝM

Popište Váš realizační tým. Součástí žádosti musí být příložený doklad (kopie) o vzdělání pracovníků, kteří přímo pracují s klienty.

| Realizační tým (jméno a příjmení, funkce) | Popis realizovaných činností členem týmu | Zkušenosti s obdobným projektem v minulosti |
|---|--|---|
| Kateřina Flalová                          | koordinátor                              | 0   |
| Zuzana Nechanická                         | člen týmu                                |   |
| PhDr. Věra Tomášová                       | Psycholog, psychoterapeut                | 0   |

3

#### 7. SPOLUPRACUJÍCÍ ORGANIZACE

Uveďte, se kterými organizacemi plánujete v rámci Vašeho projektu spolupracovat. Součástí žádosti mají být i reference od některé ze spolupracujících organizací.

| Spolupracující organizace  | Kontaktní osoba organizace | Stručný popis spolupráce  |
|----------------------------|----------------------------|---|
| Centrum J. J. Pestalozziho | Mgr. Barbora Měrková       | poradenské centrum pomáhá pravidelně a dlouhodobě připravovat děti a mladá lidi, kteří žijí v ústavních zařízeních nebo v pěstounských rodinách na těžkou životní situaci spojenou s odchodem do samostatného života. Práce je zaměřena především na celkový rozvoj osobnosti dětí. Poradenské centrum poskytuje dětem zejména poradenství, vzdělávací aktivity, nácvik konkrétních dovedností, sociálně terapeutické aktivity, doprovázení a to v rámci víkendové činnosti, na skupinách osobnostního rozvoje, seminářích a v rámci dalších aktivit. Nejvládnější při práci s dětmi je však navázaná důvěra mezi pracovníky a dětmi, vytváření bezpečného a dostupného prostředí pro děti. |
|                            |                            |   |

#### 8. POVINNÉ PŘÍLOHY K ŽÁDOSTI

Součástí žádosti o nadacní příspěvek jsou následující přílohy:

- formulář rozpočtu projektu,
- - neověřená kopie dokladu o registraci (pokud žadatel nebyl podpořen v přecházejících letech),
- neověřená kopie statusu a stanov (pokud žadatel nebyl podpořen v přecházejících letech),
- neověřená kopie dokladu o přidělení IČ (pokud žadatel nebyl podpořen v přecházejících letech),
- doklady o odborné kvalifikaci pracovníků projektu – neověřené kopie

#### 9. NEZAPOMENEŤE, ŽE ...!!!!

4

GRANTOVÝ PROGRAM  
„BERTÍK POMÁHÁ 2019 P“



GRANTOVÝ PROGRAM  
„BERTÍK POMÁHÁ 2019 P“



Součástí závěrečných zpráv v případě, že by byl Vaš projekt podpořen, musí být:

- Evidence klientů v aktivitách, které by byly hrazeny z příspěvku NFA.
- Účetní soupiska všech nákladů hrazených z příspěvku NFA. Náklady hrazené z našeho nadačního příspěvku musí být účtovány na nákladové středisko, speciálně vytvořené pro příspěvek Nadačního fondu Albert.
- Všechny účetní doklady musí být očíslovány a originály nadepsány slovy: Hrazeno z příspěvku Nadačního fondu Albert. V případě, že jenom část částky na dokladu je hrazena Nadačním fondem Albert, musí být uvedeno, z jakých zdrojů je zbytek částky na dokladu hrazen.

|  |  |
|--|--|
| Datum zpracování žádosti:<br>17.2.2019 | Žádost zpracoval/a:<br>Mgr. Kateřina Fialová |
|--|--|

**10. ČESTNĚ PROHLÁŠENÍ**

Čestně prohlašujeme, že všechny uvedené údaje v žádosti jsou pravdivé.

Čestně prohlašujeme, že náš projekt, v rámci grantového programu Bertík pomáhá 2019, budeme realizovat dle nejlepšího svědomí, maximálního využití svěřených zdrojů a v souladu s právními předpisy, včetně obecného nařízení o ochraně osobních údajů (EU) 2016/679 (GDPR) a zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, v platném znění.

Datum, místo..... V Pardubicích .....

Podpis vedoucího projektu.....

Podpis statutárního orgánu organizace (a razítko).....









**PROSIM, POZORNĚ ČTĚTE!**

V čestném prohlášení taky prohlašujete, že jste projekt čestně vyúčtovali a dodali všechny kopie dokladů, řádně označené a využité jenom pro projekt financovaný Nadacním fondem Albert.

**7. Kontaktní pracovníci**

Pro zjištění aktuálních a pro vás relevantních kontaktů prosím navštívte webové stránky [www.nadacnifondalbert.cz](http://www.nadacnifondalbert.cz).

